

INFORMAZIUNS PUR CORVARA Y CALFOSCH:

La vita di sanc: Ai 22 de lujio venerunse **Santa Verena**, morta incèr les 300. Ala é jüda cun la legiun tebaica a Milan y dô le martire di 3 capi dela legiun : **Mauritius, Exsuperius y Candidus** s'âla trasferî a Solothurn, olach' ala à convertî trôpa jënt. Plö tert âla vit dlunga Zürich, olach'ala à curé i lebrusc y daidé i pûri. Cun so ejèmpl de fede âla fat tröp dl bëgn y daidé slarié fora le cristianejimo.

UNIUN DLES ÈRES - DECANAT VAL BADIA - Invièia a festegé a Villnöss - Maria de Magdala , la Ambasciadèssa dl amur".... Le Papa Francesch á innalzé Maria Magdalena a nivel di apostoli y ti á dé le inom" **APOSTOLA APOSTOLORUM**". Al vègn festeggé l Vendres, ai 22 de juli 2016 a VILLNÖSS ,tla dljia de St. MAGDALENA,dals 17.30- dales 18.00 ele Agape.

Referat sura l'omeopatia davert a düc i interesca: in lünesc, ai 18 de lujio 2016 dales 20.30 tl pice saf dla Ciasa dles Uniuns "Tita Alton" cun la referenta Anneliese Obermann.

In mercui, ai 20 de lujio vègnel invia düc i Tourisc' al "**Pellegrinaggio dei Villeggianti al Santuario Santa Croce / Badia alle ore 10 h dalla stazione a monte della seggiovia in processione / via crucis e alle ore 11 h Santa Messa al Santuario**".

Le Sorvisc ai Jogn Val Badia lascia alsavèi che al vèn tut sö n sorvidú zivil, da setèmber 2016 a setèmber 2017. Damané pó düc i jogn y dôtes les jones danter i 18 y i 28 agn. Cun chèsc vègnel dé la poscibilitè da ciaré ite tla gran ativité de nosta istituziun che vá dal laur cun i mituns y la jonèza al organisé proiec y manifestaziuns, dal laur de publicitè al laur ordinar d'ufize. Les 30 ores de sorvisc al edema vèn indenisades cun € 450,00 al mëns. Les domandes pó gní dades jö anter le vëndres, 19 d'agost 2016 por mail a valentin@jogn.org o te Sorvisc ai Jogn a Picolin. Por informaziuns: 335-5400890 (Valentin)

Conzert de mÿjiga sacra y classica: in sabeda, ai 23 de lujio dals 21.15 te dljia da Corvara cun i "Archi del Friuli e Veneto". Mÿjiga de Antonio Vivaldi "le quattro stagioni e il concerto dell'armonia e dell'invenzione". Düc è dèr bel invia a tò pert.

Ora d'oraziun pur les Comunitès da Corvara y Calfosch: in vèindres, ai 22 de lujio dales 20.00 a Oies. Düc è dèr bel invia a tò pert.

Incuntada di ghesc dla Ciasa de Palsa cun la popolaziun in domènia, ai 31.07. Dales 10.00 él la S. Mèssa te Ciasa de Palsa adöm ala popolaziun y dedo é düc invia a sté adöm cun n pice renfrèsch y musiga.

Ambulatore Corvara – sorvisc por la jënt de tēmp: al vègn lascé alsavèi che le **sorvisc por la jënt atēmpada** tl ambulatore a Corvara ala misciun Str. Col Alt 38 é indô ativ dai 4 de lujio 2016, vigni lünesc y jöbia dales 10.15 ales 10.45.



Plata dla Ploania

Corvara

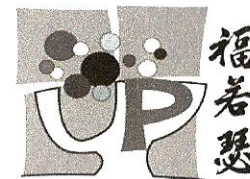
S. Tarina y Cör de Gejú

Calfosch

San Michil y S. Vighile

Ploan: Siur Andreas Perathoner
Calonia Corvara:0471/836134
Radio dla Ploania: 93,30 Mhz

UNITÉ PASTORALA



VAL BADIA

www.unitepastorala.org

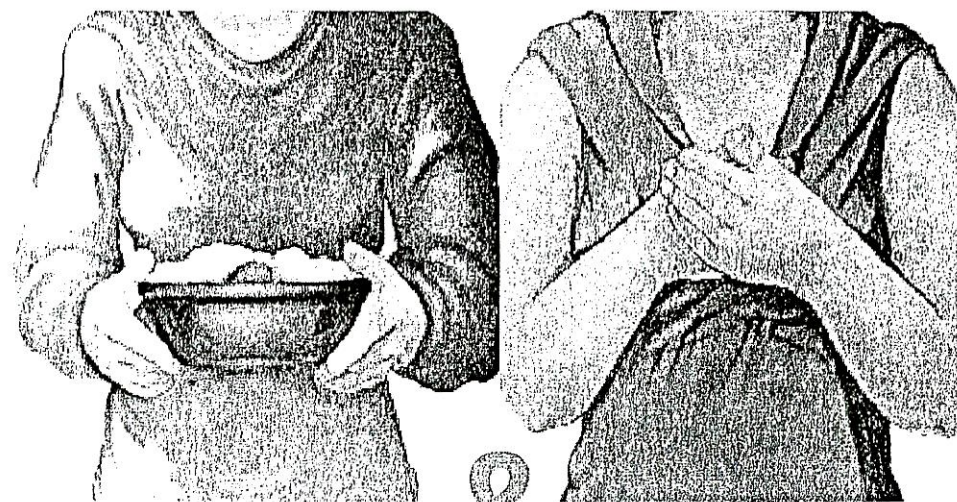
Ann "C"

17.07. – 24.07.2016

XVIª Domènia

n. 34

Ascoltare e fare.



Maria

&

Marta

*Ascoltare e fare non sono due opposti, due nemici.
Sono piuttosto come due sorelle che hanno difficoltà
a stare insieme, ma "sotto il mio tetto"
essi dovranno convivere in armonia.*

S. Mësses a Corvara

- 17.07.2016 **Dumënia – Domenica – Sonntag – XVI. Dumënia dl'ann**
Luca 10,38-42 10,00 S.Mëssa pur la Comunità.
S.Mëssa pur def.ti Zanvit – Bassot.
S.Mëssa pur vîs y def.ti dla fam. Nöckler.
18,30 S.Mëssa pur def.to Franco Bassot.
S.Mëssa pur def.to Giovanni Campeï.
- 18.07.2016 **Lünesc – Lunedì – Montag**
18,30 S.Mëssa dl'ann pur def.to Giovanni Crazzolarà.
S.Mëssa dl'ann pur def.ta Maria Unterplatzer – Kostner.
S.Mëssa pur def.to Siegfried Pezzedi.
S.Mëssa pur def.to Guido Delazer.
- 19.07.2016 **Mertesc – Martedì – Dienstag**
18,30 S.Mëssa pur def.ti Mario Galtarossa, Agnes Clara y Elena y Paolo.
S.Mëssa in onur de S.Ujöp da Oies.
- 20.07.2016 **Mercui – Mercoledì – Mittwoch**
18,30 S.Mëssa pur def.to Milio Dapunt.
S.Mëssa pur def.ta Maria Saning – Sigismondi.
- 21.07.2016 **Jöbia – Giovedì – Donnerstag**
18,30 S.Mëssa pur def.ta Tarina Zingerle.
S.Mëssa pur def.to Norbert Planatscher.
- 22.07.2016 **Vëindres – Venerdì – Freitag**
18,30 S.Mëssa pur def.to Severino Zingerle.
S.Mëssa pur def.to Pepi Pezzei.
20,00 A Oies : Ora d'oraziun pur les Comunitês da Corvara y Calfosch.
- 23.07.2016 **Sabeda – Sabato – Samstag**
18,30 PRÛMA S.Mëssa dla XVII. Dumënia dl'ann :
S.Mëssa pur def.ti Franz y Marco.
S.Mëssa pur def.to Richard Costamoling.
- 24.07.2016 **Dumënia–Domenica–Sonntag –XVII. Dumënia dl'ann**
Dumënia de S.Cristoforo
Luca 11,1-13 10,00 S.Mëssa pur def.ta Francesca y def.ti dla fam. Piccolruaz – Maneschg.
S.Mëssa ad intenziun dla fam. Pezzei, Col Alt.
S.Mëssa pur def.to Siur Heinrich Videsott.
Dô la s.mëssa benedisciun di auti sôn plaza danter Dlijia y Rütort.
18,30 S.Mëssa dl'ann pur def.ta Marianna Irsara.
S.Mëssa pur def.to Angelo Seppi.

Ringraziamënt: ringraziun l consëi de aministraziun de nosta cûra, che s' à cruzié por i bî laurs che é gnûs fac te nosta bela picera dljia de S.Tarina. Por nosc paîsc da Corvara éla n gran « Juwel », vijitada y aprijada da nosta jënt y da tröc foresti. N giulan de cör a chëles che à puzenè, dandadüt ala Giuvana dl Mone, che la tëgn fora por düt l'ann tan bela y tan nêta. Giulan a düt y Dî s'l paies.

Siur Andreas va in vacanza: l'edema dai 25 ai 30 de lugio sunsi demez. Ci che éss da apusté S.mësses dan dai 08 de agost, déss le fâ in mertesc ai 19 de lugio tratan l'orar de ufize dales 9.00 ales 11.00.

Benedisciun di auti: in dumënia, ai 24 de lugio, dumënia de San Cristoforo dô la s.mëssa dales 10.00 sarâl la benedisciun di auti sôn plaza danter Dlijia y Rütort.

S. Mësses a Calfosch

- 17.07.2016 **Dumënia – Domenica – Sonntag – XVI. Dumënia dl'ann**
Luca 10,38-42 08,30 S.Mëssa pur def.ti Castlunger, La Poza.
S.Mëssa pur def.to Pire Pescosta.
S.Mëssa pur def.ti Claudio y Irma Declara.
17,00 S.Mëssa pur def.ti Ludwig y Maria Alfarei.
S.Mëssa dl'ann pur def.ti Clara y Sandro Pescosta.
- 19.07.2016 **Mertesc – Martedì – Dienstag**
17,00 III. S.Mëssa de supultûra pur def.ta Irma Pezzei – Declara.
S.Mëssa dl'ann pur def.to Paul Oberbacher.
S.Mëssa pur def.to Floriano Rudiferia.
- 20.07.2016 **Mercui – Mercoledì – Mittwoch**
17,00 S.Mëssa pur def.to Mario Grasso.
S.Mëssa pur def.ta Maria Declara.
- 22.07.2016 **Vëindres – Venerdì – Freitag**
20,00 A Oies : Ora d'oraziun pur les Comunitês da Calfosch y Corvara.
- 23.07.2016 **Sabeda – Sabato – Samstag**
12,00 S.Mëssa da noza y noza di nevic Valentin Alvares y Alexandra Moser.
17,00 PRÛMA S.Mëssa dla XVII. Dumënia dl'ann :
S.Mëssa dl'ann pur def.to Clemente Zingerle.
S.Mëssa dl'ann pur def.ta Frida Lezuo.
S.Mëssa pur les pûres animes y pur def.ti Siur Fonjo,
Siur Heinrich y Don Angelo.
S.Mëssa pur def.to Giovanni Pescolliderungg.
- 24.07.2016 **Dumënia – Domenica – Sonntag – XVII. Dumënia dl'ann**
Luca 11,1-13 08,30 S.Mëssa pur la Comunità.
S.Mëssa pur def.ti Gisella, Marcello y Maria Peccei.
S.Mëssa pur def.ti Giovanni y Irma Declara.
17,00 S.Mëssa pur def.to Vincenzo Dorigo.
S.Mëssa pur def.ti Florian y Mena Schrott.

Siur Andreas va in vacanza: l'edema dai 25 ai 30 de lugio sunsi demez. Ci che éss da apusté S.mësses dan dai 08 de agost, déss le fâ in mertesc ai 19 de lugio tratan l'orar de ufize dales 9.00 ales 11.00.

Benedisciun di auti: in dumënia, ai 24 de lugio, dumënia de San Cristoforo dô la s.mëssa dales 10.00 sarâl la benedisciun di auti sôn plaza danter Dlijia y Rütort.

Lîta dl consëi dles ëles da Calfosch: dl grup catolich dles ëles da Calfosch che á azeté de jî inant fej pert Regine Kostner, Annelies Alfreider, Paola Castlunger, Elfriede Pitscheider y Simona Monaco. Dër n bel giulan al consëi da denant por l gran laur y düt l bun y tröpa sodesfaziun y ligrêza al consëi nû.

